

1 Mittente

GETRAG B.V. Co. KG
 Hermann-Hagenmeyer Strasse, 1
 74199 UNTERGRUPPENBACH
 GERMANY V.A.T. id no. IT00135049997

Lettera di vettura internazionale
 151984 N 23939

Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada

2 Destinatario
Nissan
 Stab. di Nissan Motor UK
 Vantec Turbine Business Park
 Washington Tyne & Wear
 SR5 3NZ - UK

16 Trasportatore
 Yusen Logistics Spa
 IDEM

CMR

3 Luogo previsto per la consegna
 Stab. di Nissan Motor UK
 Vantec Turbine Business Par
 Washington Tyne & Wear
 SR5 3NZ - UK

17 Trasportatori successivi

S.C. NIRCOS IMPEX S.R.L.
 BĂBENI - VĂLCEA
 Str. Ungureni nr. 296
 ROU / 050 / 4584

4 Luogo e data della presa
 Via dei Ciclamini, 4
 70026 Modugno (Bari)
 Italia
 21/09/2019

18 Riserve ed osservazioni del trasportatore
 IL TRASPORTATORE HA APPLICATO LE
 CELT BELLS

6 Contrassegni e numeri	9 Denominazione merce	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	11 Peso lordo Kg	12 Vol. m3
5 Documenti allegati	Gearboxes for car assembly				
Delivery Note Invoice Reference	Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	
7200669	RAI06900	320107649R	248 PZ 31 RSA RACK 300	22444	
Classe	Cifra	Lettera	ADR*	31 colli	22444,00 Kg

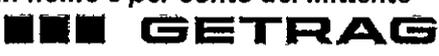
14 Istruzioni per il pagamento del nolo
 Franco Assegnato

19 convenzioni particolari

20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario
Prezzo trasporto			
Abbonamento			
Saldo			
Maggiorazioni			
Supplementi			
Totale			

15 Rimborso

21 Compilato a
 Modugno (Bari) - Italia
 21/09/2019

22 Firma e timbro del mittente
 In nome e per conto del mittente

 Via dei Ciclamini, 4
 70026 Modugno (Bari)
 Partita IVA 04886850728

23 Firma e timbro del trasportatore
 Tipo mezzo
 Bilico

S.C. NIRCOS IMPEX S.R.L.
 BĂBENI - VĂLCEA
 Str. Ungureni nr. 296
 ROU / 050 / 4584

24 Merce ricevuta
 Luogo
 Data
 Firma e timbro del destinatario

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7200669

DATE: 21.09.2019 13:02:44

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No.Id.TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via. dei Ciclamini, 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Vantec
NISSAN Motor Manufacturing UK
Turbine Business Park
WASHINGTON TYNE & WEAR SR5 3NZ
W0C-XJ11

CODE VENDEUR: 00734730

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: 21.09.2019 A: 12:41

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 28.09.2019 A: 22:30

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
Transmission System RSA HR13 P32S IT RAI06900	320107649R	248	PCE		31	53031169 a. 53109489	8	190916054 744OP900	

TRANSPORTEUR

[Redacted area]

LIEU DE TRANSIT

[Redacted area]

POIDS BRUT TOTAL: 22.444 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 31
N° DE L'UNITE DE TRANSP. VL12MZD
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 615927